

COMMISSION DU CODEX ALIMENTARIUS

Quarante-cinquième session

21-25 novembre et 12-13 décembre 2022

Rome, Italy

REPARTITION DES COMPETENCES ET DROITS DE VOTE
entre l'Union Européenne et ses États membres selon l'article II paragraphe 5
du Règlement intérieur de la Commission du Codex Alimentarius

Point	Objet	Document
1	Adoption de l'ordre du jour Compétence États membres / Vote États membres.¹	CX/CAC 22/45/1
2	Rapport du Président sur les quatre-vingt-deuxième et quatre-vingt-troisième sessions du Comité exécutif (y compris les questions mentionnées) Compétence États membres / Vote États membres.²	REP22/EXEC1 REP22/EXEC2
3	Modifications à apporter au Manuel de procédure Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/2
4	Travaux des comités du Codex (adoption, nouveaux travaux, révocations, suspensions et modifications à apporter aux textes du Codex proposées par le Comité).	
4.1	Comité du Codex sur les graisses et les huiles – Observations La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe I.	CX/CAC 22/45/3 CX/CAC 22/45/3 Add.1
4.2	Comité du Codex sur la nutrition et les aliments diététiques ou de régime – Observations La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe II.	CX/CAC 22/45/4 CX/CAC 22/45/4 Add.1

¹ L'Union européenne peut toutefois prendre la parole et prendre position sur les parties de l'agenda qui sont de sa compétence.

² L'Union européenne peut toutefois prendre la parole et prendre position sur les parties des rapports qui sont de sa compétence.

4.3	<p>Comité du Codex sur l'hygiène alimentaire</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe III</p>	<p>CX/CAC 22/45/5</p> <p>CX/CAC 22/45/5 Add.1</p>
4.4	<p>Comité du Codex sur les fruits et légumes frais</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe IV.</p>	<p>CX/CAC 22/45/6</p> <p>CX/CAC 22/45/6 Add.1</p>
4.5	<p>Comité du Codex sur les contaminants dans les aliments</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe V.</p>	<p>CX/CAC 22/45/7</p> <p>CX/CAC 22/45/7 Add.1</p>
4.6	<p>Comité du Codex sur les résidus de pesticides</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe VI.</p>	<p>CX/CAC 22/45/8</p> <p>CX/CAC 22/45/8 Add.1</p>
4.7	<p>Comité du Codex sur les épices et les herbes culinaires</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe VII.</p>	<p>CX/CAC 22/45/9</p> <p>CX/CAC 22/45/9 Add.1</p>
4.8	<p>Comité du Codex sur les résidus de médicaments vétérinaires dans les aliments</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe VIII</p>	<p>CX/CAC 22/45/10</p>
4.9	<p>Comités régionaux FAO/OMS de coordination</p> <p>– Observations</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe IX.</p>	<p>CX/CAC 22/45/11</p> <p>CX/CAC 22/45/11 Add.1</p>
5	<p>Modifications à apporter aux textes du Codex proposées par le Secrétariat</p> <p>Compétence partagée / Vote Union européenne</p>	<p>CX/CAC 22/45/12</p>
6	<p>Autres questions relatives à des organes subsidiaires du Codex</p> <p>La Compétence et les droits de vote sont spécifiés dans l'annexe X.</p>	<p>CX/CAC 22/45/13</p>
7	<p>Plan stratégique du Codex 2020-2025 – Rapport sur l'exécution 2020-2021</p> <p>Compétence États membres / Vote États membres.</p>	<p>CX/CAC 22/45/14</p>
	<p>Résultats de l'enquête pilote 2022 sur l'utilisation et les incidences des textes du Codex</p> <p>Compétence partagée / Vote Union européenne.</p>	<p>CX/CAC 22/45/14 Add.1</p>

8	Questions financières et budgétaires relatives au Codex Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/15
9	Questions émanant de la FAO et de l’OMS Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/16
10	Nomination des coordonnateurs Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/17
11	Élection du Président et des vice-présidents Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/18
12	Désignation des pays chargés de la nomination des présidents des organes subsidiaires du Codex Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/19
13	Soixantième anniversaire de la Commission du Codex Alimentarius 1963-2023 Compétence États membres / Vote États membres.	CX/CAC 22/45/20
14	Autres questions Participation de l’Union européenne en tant que conseillère du Membre représentant l’Europe au Comité exécutif de la Commission du Codex Alimentarius Compétence États membres / Vote États membres.³	CX/CAC 22/45/21
15	Adoption du rapport Compétence États membres / Vote États membres.⁴	

³ L’Union européenne peut toutefois prendre la parole et prendre position sur les parties qui sont de sa compétence.

⁴ L’Union européenne peut toutefois prendre la parole et prendre position sur les parties du rapport qui sont de sa compétence.

**Travaux du Comité du Codex sur les graisses et les huiles (CCFO)
soumis pour adoption ou approbation par la Commission**

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCFO	Avant-projet de révision de la <i>Norme pour les huiles végétales portant un nom spécifique</i> (CXS 210-1999): composition essentielle de l'huile de tournesol Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FO Para. 45, annexe III	5/8
CCFO	Amendements/modifications d'ordre rédactionnel apportés au <i>Code d'usages pour l'entreposage et le transport des graisses et des huiles comestibles en vrac</i> (CXC 36-1987): annexe 2 Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/FO Para. 144 (iii), annexe IX	

Partie 2 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption à l'étape 5

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCFO	Avant-projet de révision de la <i>Norme pour les huiles végétales portant un nom spécifique</i> (CXS 210-1999): inclusion de l'huile d'avocat Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FO Para. 82 (i, iv), annexe IV	5

Partie 3 – Propositions relatives à l'élaboration de nouvelles normes et de nouveaux textes

Organe du Codex	Textes	Référence	Étape
CCFO	Amendement/révision de la <i>Norme pour les huiles végétales portant un nom spécifique</i> (CXS 210-1999): inclusion de l'huile de graines de camélia, de l'huile de sacha inchi et de l'huile de soja à haute teneur en acide oléique Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FO Appendices V, VI, VIII	
CCFO	Amendment/revision to the <i>Standard for Fish Oils</i> (CXS 329-2017) - Inclusion of Calanus oil Compétence partagée / Vote États membres	REP22/FO annexe VII	

Travaux du Comité du Codex sur la nutrition et les aliments diététiques ou de régime (CCNFSDU) soumis pour adoption ou approbation par la Commission**Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale**

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCNFSDU	Projet de lignes directrices pour les aliments thérapeutiques prêts à l'emploi Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/NFSDU paragraphe 126 annexe II	8

Travaux du Comité du Codex sur l'hygiène alimentaire (CCFH)
soumis pour adoption ou approbation par la Commission

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCFH	Projet de directives relatives à la gestion des épidémies biologiques d'origine alimentaire Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/FH Para. 31, annexe II	8
CCFH	Avant-projet de révision des <i>Principes généraux d'hygiène alimentaire</i> (CXC 1-1969) Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/FH Para. 52, annexe III	5/8

Travaux du Comité du Codex sur les fruits et légumes frais (CCFFV)
soumis pour adoption ou approbation par la Commission

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCFFV	Avant-projet de norme pour les oignons et les échalotes Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV Para. 35, annexe II	5/8
CCFFV	Avant-projet de norme pour les baies Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV Para. 56 annexe III	5/8
CCFFV	Avant-projet de norme pour les dattes fraîches Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV Para. 78 annexe IV	5/8
CCFFV	Proposition d'amendement de la <i>Norme pour les bananes</i> (CXS 205-1997) Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV annexe 88 annexe V	Adoption

Partie 2 – Propositions relatives à l'élaboration de nouvelles normes et de nouveaux textes apparentés

Organe du Codex	Texte	Référence
CCFFV	Proposition de nouveaux travaux sur l'élaboration d'une norme pour les narangilles Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV, paragraph 84(i)
CCFFV	Proposition de nouveaux travaux sur l'élaboration d'une norme pour les feuilles de curry fraîches Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/FFV, paragraph 97(i), annexe VI

Travaux du Comité du Codex sur les contaminants dans les aliments (CCCF)
soumis pour adoption ou approbation par la Commission

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCCF	Code d'usages pour la prévention et la réduction de la contamination des fèves de cacao par le cadmium Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 68, annexe III	8
CCCF	Limite maximale pour le cadmium dans la poudre de cacao (contenant 100 pour cent de composants secs de cacao) Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 59 annexe II, partie II	5/8
CCCF	Modification rédactionnelle des LM pour le cadmium dans les chocolats contenant ou déclarant contenir, sur la matière sèche, moins de 30 pour cent de composants secs totaux de cacao et les chocolats contenant ou déclarant contenir, sur la matière sèche, de 30 pour cent ou plus à moins de 50 pour cent de composants secs totaux de cacao Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 58, annexe II, partie I	
CCCF	Limites maximales pour le plomb dans les aliments à base de céréales pour les nourrissons et les enfants en bas âge, le sucre blanc et raffiné, les sirops de maïs et d'érable, le miel et les sucreries Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 79, 96, 101, 102(i), annexe IV	5/8
CCCF	Limites maximales pour le méthylmercure dans l'hoplostète orange et l'abadèche rosé Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/CF para. 112(i) annexe V	5/8
CCCF	Limites maximales pour les aflatoxines totales dans les grains de maïs destinés à une transformation ultérieure, dans la farine, la semoule, les gruaux et les flocons dérivés du maïs, dans le riz décortiqué et le riz poli, dans le sorgho en grain destiné à une transformation ultérieure, dans les aliments à base de céréales pour les nourrissons et les enfants en bas âge (à l'exclusion des denrées des programmes d'aide alimentaire) et dans les aliments à base de céréales pour les nourrissons et les enfants en bas âge destinés aux programmes d'aide alimentaire Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF Para. 154(i) annexe VI, partie I	5/8
CCCF	Amendement corrélatif à la limite maximale pour le déoxynivalénol (DON) dans les aliments à base de céréales destinés aux nourrissons et aux enfants en bas âge Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 154 (iii), annexe VI, partie II	

Partie 2 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption à l'étape 5

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCCF	Limite maximale pour le plomb dans les repas prêts à consommer destinés aux nourrissons et aux enfants en bas âge Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 102(ii) annexe IV	5
CCCF	Code d'usages pour la prévention et la réduction de la contamination du manioc et des produits à base de manioc par les mycotoxines Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/CF para. 200 (i), annexe VII	5

Partie 3 – Travaux ayant fait l'objet d'une proposition d'interruption

Organe du Codex	Texte	Référence	Étape
CCCF	Limites maximales pour le plomb dans les œufs frais, l'ail séché et la mélasse Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/CF para. 102 (iii), annexe VI	

Travaux du Comité du Codex sur les résidus de pesticides (CCPR)
soumis pour adoption ou approbation par la commission

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCPR	Directives pour la reconnaissance de substances actives ou l'utilisation autorisée de substances actives présentant de faibles risques pour la santé publique qui sont exemptées de la fixation de limites maximales de résidus (LMR) du Codex ou qui n'engendrent pas de résidus Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR para. 196 and annexe IX	8
CCPR	LMR pour différentes associations pesticide/produit(s) Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR para.151 (i) a), annexe II	5/8
CCPR	Révision de la <i>Classification des produits destinés à l'alimentation humaine et animale</i> (CXA 4-1989): définitions des abats, graisses, viandes et muscles comestibles, notamment des parties des produits auxquelles s'appliquent des LMR et qui font l'objet d'analyses des matières grasses et des muscles Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR para.188, annexe VIII	
CCPR	Révision de la <i>Classification des produits destinés à l'alimentation humaine et animale</i> (CXA 4-1989): amendement corrélatif à apporter à la classe D – Produits alimentaires transformés d'origine végétale. Ajout de produits supplémentaires pour la pulpe (séchée) d'agrumes, les huiles (comestibles) et la farine de soja Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR para.176, annexe VII	

Partie 2 – Travaux ayant fait l'objet d'une recommandation d'interruption

Organe du Codex	Texte	Référence
CCPR	LMR pour différentes associations pesticide/produit(s) dans la procédure par étapes, qui ont fait l'objet d'une recommandation de retrait (interruption) Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR para.151(ii) b), annexe VI

Partie 3 – Normes et textes apparentés du Codex dont la révocation est proposée

Organe du Codex	Texte	Référence
CCPR	Limites maximales du Codex pour différentes associations pesticide/produit(s), qui relèvent de la proposition de révocation Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR, para.151 i, b, annexe III
CCPR	Directives relatives à l'utilisation de la spectrométrie de masse pour la détection, la confirmation et la quantification de la présence de résidus (CXG 56-2005) Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	REP22/PR, para.234(i)

Partie 4 – Questions soumises pour information

Organe du Codex	Texte	Référence
CCPR	Coopération des participants à la Réunion conjointe FAO/OMS sur les résidus de pesticides dans le cadre de l'examen parallèle de nouveaux composés (aux fins de référence au Comité): <ul style="list-style-type: none"> • Principes et procédures • Critères de sélection du responsable de projet mondial chargé du processus d'examen parallèle Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/PR, para.200, annexe X
CCPR	Atténuation des incidences sur le commerce associées à l'utilisation d'inhibiteurs environnementaux dans le domaine de l'agriculture Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/PR53, para.251

Travaux du Comité du Codex sur les épices et les herbes culinaires (CCSCH)
soumis pour adoption ou approbation par la Commission

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCSCH	Projet de norme sur les parties florales séchées – safran Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/SCH Para. 39, annexe III	8
CCSCH	Projet de norme sur les graines séchées – noix de muscade Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/SCH Para. 59, annexe IV	8
CCSCH	Avant-projet de norme sur le piment fort séché ou déshydraté et le paprika Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/SCH Para. 80, annexe V	5/8
CCSCH	Modifications des dispositions relatives à l'étiquetage des récipients non destinés à la vente au détail dans les normes sur les huit épices et herbes culinaires existantes Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/SCH Para. 11, annexe II, partie A	

Partie 2 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption à l'étape 5

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCSCH	Avant-projet de norme pour la petite cardamome séchée Compétence partagée / Vote États membres.	REP22/SCH Para. 107, annexe VI	5
CCSCH	Avant-projet de norme sur les épices issues de fruits et de baies séchés (partie A - quatre-épices, baies de genévrier, anis étoilé) Compétence partagée / Vote États membres	REP22/SCH Para. 121(i), annexe VII partie A	5

Travaux du Comité du Codex sur les résidus de médicaments vétérinaires dans les aliments (CCRVDF)

Organe du Codex	Texte	Référence
CCRVDF	Rapport sur les consultations informelles supplémentaires menées par le Président et les Vice-présidents de la Commission du Codex Alimentarius au sujet du chlorhydrate de zilpatérol Compétence Union européenne / Vote Union européenne.	CX/CAC 22/45/10

**Travaux des Comités régionaux FAO/OMS de coordination
pour adoption ou approbation par la Commission**

Partie 1 – Normes et textes apparentés soumis pour adoption finale

Organe du Codex	Normes et textes apparentés	Référence	Étape
CCEURO	Proposition de modification de la section 8.2 relative à l'étiquetage des emballages non destinés à la vente au détail de la <i>Norme sur les chanterelles fraîches</i> (CXS 40R-1981) Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/EURO Para. 21 iv, annexe II	
CCAFRICA	Projet de norme régionale sur la viande séchée Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/AFRICA Para. 40(i), annexe III	8
CCAFRICA	Avant-projet de directives relatives à l'élaboration d'une législation harmonisée sur la sécurité sanitaire des aliments dans la région couverte par le Comité FAO/OMS de coordination pour l'Afrique Compétence Union européenne / Vote Union européenne	REP22/AFRICA Para. 67, annexe IV	5/8
CCAFRICA	Proposition de dispositions révisées relatives à l'étiquetage des emballages non destinés à la vente au détail dans la <i>Norme régionale sur le beurre de karité non raffiné</i> (CXS 325R-2017), la <i>Norme régionale sur les produits à base de manioc fermenté cuit</i> (CXS 334R-2020) et la <i>Norme régionale sur les feuilles fraîches de Gnetum spp.</i> (CXS 335R-2020) Compétence partagée / Vote Union européenne.	REP22/AFRICA Para. 24(iv), annexe II	

Autres questions relatives à des organes subsidiaires du Codex

Organe du Codex	Normes et textes apparentés
CCEXEC	Proposition de révision de la <i>Norme sur le kimchi</i> (CXS 223-2001) Compétence partagée / Vote États membres.
CCEXEC	Proposition d'amendement à la <i>Norme générale sur les jus et les nectars de fruits</i> (CXS 247-2005) Compétence partagée / Vote États membres.
CCFO	Proposition de révision de la <i>Norme sur les produits à base de matières grasses laitières</i> (CXS 280-1973) Compétence partagée / Vote Union européenne.
CCFICS	Proposition de nouveaux travaux relatifs à l'élaboration de principes et d'orientations quant au recours à l'audit et à la vérification à distance dans les cadres réglementaires Compétence partagée / Vote Union européenne.
CCEURO	Questions émanant du Comité de coordination du Codex pour l'Europe, portées à l'attention de la Commission Compétence États membres / Vote États membres.⁵

⁵ L'Union européenne peut toutefois prendre la parole et prendre position sur les parties qui sont de sa compétence.